

VILÁGOS SÁG

Közzétár,
1946 július 25

Szerkesztőbizottság: **BENEDEK MARCELL, KACSÓ SANDOR, KÓS KÁROLY**
Felelős szerkesztő: **BALOGH EDGÁR**

Csütörtök
III. évfolyam, 165. szám

A közalkalmazottak új szabályzata

Írta: DR. DEMETER JÁNOS

Amin a lapok már hírt adtak róla, a hivatalos közlöny július 9-iki számában megjelent a közszolgálati (városi) alkalmazottak szabályzatáról szóló új rendelet. Ez, amin a címeből is látható, csak a közalkalmazottak egyik csoportjának jogviszonyait öleli fel, de kétségtelen, hogy jelzi azt az irányt is, amelynek a jegyében valamennyi közalkalmazott jogai és kötelességei rendezést nyernek.

A közszolgálati alkalmazottak egyébként nem jelentéktelen rétege a közalkalmazottaknak. Hogy csak egy példát említsék, Kolozsvár szorosan vett városi alkalmazottainak száma meghaladja az ezret és még ide tartoznak az új rendelet szerinti 1. szakasza szerint azoknak a vállalatoknak az alkalmazottai is, amelyek akár saját, akár vegyes kezelés formájában közszolgálati jelleget viselnek.

A rendeletet, amely Teohari Georgescu belügyminiszter nevével rendelkezik, egyenesen korszakalkotónak lehet tekinteni a közalkalmazottak és általában az alkalmazottak emberi életért való küzdelmében. Azt hiszem, hogy néhány évvel, de talán hónapokkal ezelőtt is a kishitű közalkalmazottak tömegét sem tudták képzelni, hogy így is lehet és hogy a közeljövő milyen szerencsés fordulatot rejteget.

A törvény vívmányait, a szociálpolitika és a közigazgatás érdekeinek szerencsés összehangját csak a törvény teljes ismeretében lehet kevésebben értékelni. Minden fejezet minden szakasza valamely új és biztató rendelkezést tartalmaz. Mégis különös tekintettel kiemelhetők az alábbi intézkedések, amelyek érzékelhetően azt a szellemet, amely a törvény egész rendszerét áthatja, módot ad mindenekelőtt arra, hogy a közszolgálati (városi) alkalmazottak képesítése, sőt rendkívüli esetek kivételével, az alkalmazás állandó, vagy időleges jellegre való tekintet nélkül ugyanazon jogokat és kötelességeket élvezze. Ezáltal lehetővé válik, hogy az utcaszépítő és más munkások is megjelölést biztosító fizetéshez és munkához méltó jogállapothoz jussanak.

A fizetés pontos összegeit még nem lehet számszerűen pontosan megállapítani, de a fizetés elemeként vázlatos ismeretéből annyit már most biztos, hogy a fizetések általában emelkednek.

A fizetés kiszámításában a létminimumból kell kiindulni, amit a minisztertanács állapít meg, ami által lehetővé tett, hogy a fizetések alkalmazkodjanak a mindenkori gazdasági helyzethez. A létminimumot megfelelő járulékok egészítik ki azon az alapon, hogy a közalkalmazott milyen képesítéssel, szolgálatait idővel rendelkezik és milyen funkciót tölt be.

Működésük feletti 12-20 százalékos terjedő lakbérjáruléka és gyermekeként 20 százalékos gyermekpótlék van biztosítva.

A közigazgatás és a tisztviselők együttes érdekeit különösképpen szolgálhatja az is, hogy a tisztviselők a rendes fizetésen és pótlékokon kívül külön jutalmakat élvezhetnek úgy tulajdonos, mint kivételes teljesítmények, vagy munkájuk racionalizálása, egyszerűbbé és eredményesebbé tétele alapján.

A pihenés szabadság 1 év szolgálata után minden alkalmazottra nézve 1 hónap és amennyiben a szabadság szolgálata érdekében nem adható ki, a közalkalmazottat nettó fizetésével egyenlő pótlék illeti meg.

A tisztviselő munkájának fokozásai és határait szolgálja az is, hogy a tisztviselő előléptetése kizárólag a végzett munkától és teljesítményektől van függővé téve.

A jogok ilyen maradéktalan biztosítása természetesen jobb és több munkát és megfelelő felelősséget követel meg. A közalkalmazottak — mondja a törvény — kötelesek felelősséggel, felelősséggel szemben felelősséggel viselkedni. Ugyanakkor a felelős kötelességek teljesítését kellően emberséges, tapintatos és udvarias magatartással tanúsítani.

A tisztviselői kötelességek elmulasztása felelős büntetést von maga után. A felelős büntetési rendszerrel lenyűgösen különbözik a korábban érvényben volt "egyelemből".

Byrnes a szovjet, angol és francia külügyminiszter hozzájárulását kérte a volt csatlósállamokkal megkötendő békeszerződés-tervezetek nyilvánossághoz

WASHINGTON. — (Rador) Byrnes táviratot intézett Molotov szovjet, Bevin angol és Bidault külügyminiszterekhez, bejegyzésüket kérve a volt csatlósállamokkal megkötendő békeszerződés tervezeteinek nyilvánosságra hozatalához. Byrnes azzal indokolta meg ezt a javaslatát, hogy a részletek nagyrésze egyébként is közismertté vált és jobb volna a tervezeteket a nyilvánosság tudomására hozni még a békeértekezlet megkezdése előtt.

Molotov, Bevin és Bidault még nem válaszoltak Byrnes távirati javaslatára.

Részletek az olasz békeszerződésből

LONDON. — A Reuter washingtoni tudósítója részleteket közöl az olasz békeszerződésből. Ezek szerint az olasz hadsereg létszámát 250 000 főben állapították meg. Az olasz hadiflotta két sorhajóból, négy cirkálóból, négy torpedórombolóból, valamint több kisebb egységből fog állni. A légi haderő létszáma nem haladhatja meg a 25 000 főt. Olaszországnak 200 vadász- és fedérlégi gépe, valamint 150 szállítógépe lehet, de nem lehetnek önműködő gépei és nem is kísérletezhetik ilyenekkel.

A szerződés tervezet szerint a Földközi-

tengeren lévő Pantelleria és Pelagari szigeteit, valamint az Adriai-tengeren lévő Pianosa-szigeteket demilitarizálni kell Olaszországnak. El kell ismernie Etiópia és Albánia függetlenségét és le kell mondania mandátumairól. A szövetségesek a békeszerződésben annak a reményüknek adnak kifejezést, hogy támogathatják Olaszországnak az Egyesült Nemzetek szervezetébe való felvételére irányuló kérését.

A finn békeszerződés részletei

Az angol hírszolgálat értesülése szerint a Finnországgal megkötendő békeszerződés megerősíti a fegyverszüneti feltételek területi záradékait. Finnországnak le kell mondania Petsamo vidékéről és így elveszti kijáratát az Északi Jeges-tengerhez. Hangó félszigetét a Szovjetunió visszaadja Finnországnak, cserébe egy Heikinkitől délnyugatra lévő támaszpontért, amelyért a Szovjetunió évi bért fog fizetni.

A szárazföldi finn hadsereg létszámát 30 400 főben korlátozták, a légi haderő 3000, a tengerészet 4500 katonából fog állni. A hadfelszerelés kizárólag védekezésre lesz alkalmas. Végül a békeszerződés tervezete leszögezi: arra való tekintettel, hogy Finnország segített kiűzni saját területéről a

németeket, a terhére megállapított 75 millió fontsterling jóvátételt 8 év alatt fizetheti meg.

Rákosi Mátyás élesen elítélte a Kisgazda Párt reakciós elemeit

BUDAPEST. — Rákosi Mátyás, a Magyar Kommunista Párt főtitkára vasárnap beszédet mondott az északmagyarországi dolgozók előtt Miskolcon. Rákosi főleg belpolitikai kérdésekről adott nyilatkozatot és élesen bírálta a Kisgazda Párt jobbszárnyán meghúzódó reakciós elemeket. Hangzott, hogy a Kisgazda Pártban változásra van szükség, mert a párt reakciós elemei veszélyeztetik Magyarországot békejének és rendjének.

A második atombomba kísérlet

LONDON. — (Rador) Bikini közelében szerdán került sor a második atombombakísérletre. Ezúttal a tenger szintje alatt 6 méterrel, villamos árammal robbantják fel a bombát. Hetvenöt hajót, köztük hat tengeralattjárót áldoznak fel a kísérlet céljaira.

A kínai nagybirtokosok politikája általános polgárháborúhoz vezetett

A kínai munkásság egyik vezetőjének nyilatkozata

NANKING. — (Tass). Csou En-Lai, a kínai munkásság egyik vezetője, a Kínai Kommunista Párt vezetőségi tagja a sajtó részére az alábbi nyilatkozatot adta:

— Kínának két jelentős és jellegzetes kérdése van: az egyik a polgárháború, a másik pedig a politikai gyilkosságok. A kínai Kommunista Párt vezetőségének nevében a következőket jelenthetem ki:

— Jelenleg a helyi jellegű katonai hadműveletek általános polgárháborúvá alakultak át. A nagybirtokosok a polgárháborút négy arcvonalon folytatják. Az első arcvonal a központonban van. Június 26-án a Kuomintang csapatai — körülbelül 400 000 ember — megindították támadásukat a központi katonai zóna bekerítésére és szétrombolására. A második arcvonal Sahnungnál van. A Kuomintang ötödik hadserege, amely

körülbelül 150 000 emberrel rendelkezik, támadja csapatjainkat a Csinan-Csintao vasútvonal mellett és érintkezésbe lépett a harmadik arcvonal csapataival, amely északon Csinsu-tartományban harcol. A Kuomintang 12-ik hadserege — különböző helyi, felfegyverezett különítményekkel együtt — számszerűen mintegy 500 000 ember három irányból folytat hadműveleteket, amelyekben részvesz a haditengerészet és a légi haderő is. A negyedik arcvonal délen van, Shansitartományban. Ha ez a helyzet tovább tart, a Peking-Honkong vasútvonal környéke lesz a legközelebbi polgárháború színhelye.

— Kívánjuk, hogy a Kuomintang veszen végre hazug propagandájának és adja ki az általános fegyverszünetre vonatkozó rendelkezését. Ellenkező esetben öt terhel minden felelősség a további polgárháborúért.

— A két legutóbbi politikai gyilkosság, amelynek Li-Gun-Bo és Ven-I-To professzor, a Demokrata Liga ismert vezetői voltak az áldozatai, elegendők voltak ahhoz, hogy a demokrata csoport és a Kuomintang hatóságai között az együttműködést szétrombolják. Ezeket a politikai gyilkosságokat cáptudatosan előkészítették és a fasiszta és a Gestapo-szellem megnyilatkozásai, amely szellem a békés demokratikus tevékenység megsemmisítését célozza.

— Ha a Kuomintang hatóságai nem változtatják meg régi politikájukat és nem osztják fel Gestapo-szervezetüket, minden politikai tárgyalás sikertelen és eredménytelen marad — fejezte be nyilatkozatát a Kommunista Párt vezetőségének tagja.

Segesvár magyarsága testvéri buzgalommal várja a Petőfi-küldöttségeket

SEGESVÁR. — Nagy Béja unitárius lelkész, a Magyar Népi Szövetség segesvári szervezetének elnöke szíveskorú értekezten megalkototta a szombati és vasárnapi Petőfi-ünnepségek rendezőségét. Máris folynak az előkészületek az érkező vendégek elszállásolására és ellátására, s az idei Petőfi-ünnepségek tüneményei között való megünneplésére. Szerdán este Segesvár magyar közönségének hímen mutatják be a tavalyi Petőfi-ünnepélyt, s ezalkalmattal kiemeltnek rendezői munkakörét is meghatározzák. Segesvár lelkes magyarsága egybenbirtokot készíti a Petőfi-ünnepre.

A főünnepség szombaton művésztáborral kezdődik a város háza színháztermében. Bevezető beszédet Szendrői Ferenc mond, az ünnepi Petőfi-előadást Benedek Marcell tartja. A műsorban az Állami Magyar Színház művészei közül Senkál János, Tóth László, Perényi János, Szendrői József és Jancsó Adrienne szerepelnek. Szendrői Jenő verselői ad elő és D. Szabó Géza Bartók- és Kodály-darabokat játszik zongorán. A művésztábor után a MNSz önkormányzat szerenádokat ad elő a városban.

Vasárnap vonulnak fel a küldöttségek a fehéregyházi 1849-es emlékműhöz, ahol Kurkó György, a MNSz országos elnöke mondja az első beszédet. A fehéregyházi magyarság kislányainak máris kitalarította a Petőfi-sír környékét a megkezdődtek itt is a tömeges befoglalásához szükséges előmunkálatok. Délután Petőfi-ünnepély keretében vonulnak fel a Petőfi-küldöttségek, hogy bemutassák hódolatukat Petőfi szellemére iránt a megszólalások Petőfi tanításának mai értelmét.

A büntetési nemek 3 csoportra oszlanak: Erkölcsei büntetések, olyan büntetések, amelyek a közalkalmazottat megkorozzák a hivatali előnyéből, a hivatali élvezésével járó büntetések.

A fogyelemi büntetéseket fogyelemi bizottság toja ki, amelynek eln bíró áll, tagjai pedig a hivatali és az illetékes szakszervezet kiküldöttei.

Az erkölcsi természetű fogyelemi büntetéseket azonban a hivatali vezetője is alkalmazhatja.

A szakszervezet befolyását a tisztviselők jogviszonyainak rendezésében nemcsak a fogyelemi jog biztosítja. Részvesz a delegátusok abban a bizottságban is (commissio personarum), amely illetékes a felvétele és az alkalmazottai előléptetés intézésében is.

A törvény 1946 március 1-ji hatállyal lép érvénybe és a közalkalmazottak addig visszamenőleg kapják meg a régi és az új járandóságuk közötti különbséget.

A szabályzat kiegészítése, amelyből egy a jogász mint az érdekeit alkalmazottak szente joggyakorlatának aknázhajlák ki az

értékesebb-értékesebb reformokat. Alapos, részletes szakszerű ismeretelésre meg vizsztatunk.

Addig is, észegve bizonyos mértékű, felelősséget, hogy a közalkalmazottak a törvény által kiemelkednek abból a párt-szólóból, amelyben az elnyújt rendszeret tartották és amelyből a megkezdési minimumot is csak egy ut, a korrupció vezetői s a normális megkezdési bíza fedezésébe, onnan pedig jobb és több munkával az előrehaladás befolyatában lehetőségehez jutnak.

HIREK

VILÁGOSSÁG

A Romániai Magyar Népi Szövetség központi napilapja
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Kolozsvár,
Brassai-utca 7. Távbeszélő: 258.

Román Petőfi-est a rádióban

BUKAREST. — Pénteken este 9 óra a bukaresti rádió románnyelvű Petőfi-estét vett műsorára az „Erdélyi éra” keretében. A műsor egyes számait a Román Írószövetség állította össze. Petőfiről Estimiu Victor, a jeles román író és drámaszerző tart előadást, majd több Petőfi-verset olvasnak fel Costa Carci kiváló román műfordító új tolmácsolásában.

A román rádió Petőfi-estje a Magyar Népi Szövetség országos Petőfi-hete alkalmából hűen tükrözi a román és magyar írók közös munkáját az országban együttélő népek megbékéltetésére s újabb állomása a nemzetközi viszonylatokban is fejlődő Petőfi-kultusznak.

A kolozsvári MNSz gyűlései:

SZERDÁN:
az ifjúsági szervezet keretében csoportja délután 6 órai kezdettel gyűlést tart a IV. kerületi, Zsigmond király-utcai székházában. Minden földész, munkás és értelmiség magyar ifju jelenjék meg.

A VI. kerületi csoport délután 6 órai kezdettel fontos gyűlést tart a Mócsok-utj református iskolája helyiségében.

CSÜTÖRTÖKÖN:

este 7 órakor a székegy ifjúság tart gyűlést a Farkas-utca 7. szán alatt.

Az V. kerületi csoport délután fél 7 órakor gyűlésezik a Türr István-utcai székházában.

Délután 6 órakor a Horea-utj református parókia tanácstermében a IV. kerület 2. csoportja tart közös nagygyűlést az ifjúsággal.

A BOLYAI DEMOKRATA DIÁKSZÖVETSÉG ZENESZEMINÁRIUMA július 25-én, csütörtökön este 7 órakor hangversenyt rendez az egyetem aulájában, Arany János-utca 11 alatt. A műsoron Beethoven IX. Szimfóniája szerepel. Előad Székely Endre.

A MAGYAR NEPI SZÖVETSÉG ORSZÁGOS KÖZPONTJA ismételtlen közli, hogy a postai költségek megtakarítása és a levelezés meggyorsítása céljából postafiókot bérelt, távirati címet jelentett be és postacsekszámláját nyitott. A postafiók száma 136. Távirati cím: „MNSz Cluj”. A postatakarékpénztári csekk száma: 40.611.

A GRAFIKAI MUNKÁSOK ELLÁTÓ SZERVEJE felszólítja mindazon tagjait, akik bejelentésüket még nem adták ki, hogy csütörtökötől kezdve kiválthatják. Azon tagok, akiknek lakásában nincs villanyvilágítás, csütörtökön délután 3—5 óráig 2 liter petróleumot kapnak.

MEHÉSZETI KIRÁNDULÁS ÉS TANULMÁNYI KIRÁNDULÁS. Az Erdélyrészi Méhészet Egyesület a Marosvásárhely és Vidéke Méhészkörrel karöltve Marosvásárhelyt július 26-án és 27-én méhészeti továbbképző tanfolyamot rendez a Hangya Központ gyűléstermében. A tanfolyam befejezésével július 29-én tanulmányi kirándulást rendez az egyület a Szováta környéki méhészeti vándortanyára. A tanfolyam díjmentes. A kirándulás részvételéül a Kolozsvártól a vándortanyáig és vissza 47.400 lej. Marosvásárhelytől Szovátaig és vissza 26.000 lej. A tanfolyamra és kirándulásra a tagokon kívül vendégeket is szívesen lát az egyület. Jelentkezni lehet július 24-ig Kolozsvárt az EMBL-nél Majfajás-utca 22 alatt és Marosvásárhelyi Katsó Sámuel méhészkörjénél, Rákóczi-ut 51 alatt. A részletek jelentkezéskor megkaphatók.

FEKETE LISTA. A kolozsvári törvényszék árúzerkedésért és szabotázsért Kisfaludy Margit kolozsvári lakos 400.000 lej, Bakács István és Kovács István Mera községi lakosokat pedig egyenként 300.000 lej pénzbüntetésre ítélte.

Mozik műsora:

KOLOZSVÁRI MOZIK MŰSORA: Capitol: Egy frank története. Mognér Ferenc, Bus-Fekete és Vadnai örökös amerikai filmje. Corso: Július 25-ig általános bejárás nyit szünet. Munkás: Mária két éjszakája. Royal: Halkujó vágyak. A svéd fegyvertárs remekje, magyar felirattal. Selvet: A létszám csú. Tájja: A végzetes bosszú. Izgalmas cow-boy film. A Buffajo Bili II. része. Uránja: Nvárij szünet.

Októberig hazahozzák a még Németországban lévő 18.000 romániai hadifoglyot

BUKAREST. — Balosin tábornok, a Nyugaton tevékenykedő román hazaszállítási bizottság elnöke részletes jelentést tett a hadügyminiszteriumnak a még Németországban lévő romániai hadifoglyok hazaszállításával kapcsolatban. Balosin tábornok a romániai hadifog-

lyok visszaszállításáról hosszas tanácskozást folytatott le a Szövetséges Hatalmak németországi Ellenőrző Bizottságával és a megkötött megállapodás értelmében a még Nyugaton lévő 18.000 romániai hadifoglyot legkésőbb a folyó év október havának végéig hazaszállítják Romániába.

Fransovicci londoni nagykövet jelentést tesz a kormánynak a külügyminiszterek legutóbbi párisi értekezletéről

BUKAREST. — Fransovicci Richard, Románia londoni diplomáciai képviselője repülőgépen hazakerült Bukaresbe. A londoni nagykövetet a repülőtéren Tatu-rescu miniszterelnök-helyettes és külügyminiszter, valamint több más politikai vezető fogadta.

Fransovicci Richard részletes jelentést tesz a kormánynak a külügyminiszterek

legutóbbi párisi tanácskozásának lefolyásáról és mindazokról a kérdésekről, amelyek a békeértekezlettel kapcsolatban Romániát érdeklik. Fransovicci nagykövet románjai tartózkodása idején állítja össze végleges jelleggel azt a bizottságot, amely Románia érdekeit a békeértekezleten képviselni fogja.

(*) A TEXTILKERESKEDŐK nagyfontosságú gyűlést tartanak július 25-én, csütörtökön délután 6 órakor a Kereskedelmi és Iparkamara disztermében, Sfatul Negustoresc (Kereskedelmi Tanács.)

KOMJATI OSZKARNET ÉS ATILA NEVŰ FLAT felkérjük, hogy saját érdekében még ma, szerdán délután iradjanak be szerkesztőségünkbe.

(*) A FODRASZMESTEREK SZAKSZERVEZETE ma, július 24-én fél 7 órakor taggyűlést tart. Saját érdekében kérjük a tagok pontos megjelenését. Vezetőség.

PÁLYAZAT TANÁRI ÁLLÁSOKRA. A Római Katolikus Egyházmegyei Tanács (Státus) pályázatot hirdet az alábbi tanári állásokra: 1. A brassói főgimnáziumban 2 román, 1 latin-francia, 1 természettan, 1 ének tanszékre. 2. A csikszederdai főgimnáziumban 2 román, 1 francia-német, 1 földrajz-termesztan, 1 ének tanszékre. 3. A kézdvásárhelyi főgimnáziumban 1 román, 1 francia, 1 torna, 1 ének tanszékre. 4. A marosvásárhelyi főgimnáziumban 1 román, 1 mennyiség-tan-fizika, 1 filozófia-jog, 1 ének tanszék-

re. 5. A gyulafehérvári főgimnáziumban 1 román, 1 latin-történelem, 1 ének tanszékre. 6. A székegyudvarhelyi főgimnáziumban 2 román, 1 természettan-földrajz, 1 torna tanszékre. Pályázhatnak román állampolgárságú okleveles tanárok augusztus 15-ig. Fizetés állami rendszer szerint.

(*) **KÖSZÖNETNYILVANITÁS.** Mindazon jóbarátoknak, rokonoknak és ismerősöknek, akik felejthetetlen bátyánk, Kenderessy Sándor temetésén résztvettek és fájdalomukat enyhíteni igyekeztek, ezúton mondunk hálás köszönetet. Külön köszönetet mondunk az Iparos Egyesület dalkarának, Kenderessy-család.

A CEMENT ÚJ HATÓSÁGI ÁRA. Az ipar- és kereskedelemügyi miniszterium a következőkben állapította meg a cement új, hivatalos árát: rendes portlandcement tiztonnás vasuti kocsinoknál 1 millió 300.000 lej loco gyártelep. A különleges cement tiztonnás vasuti kocsinoknál 1 millió 300.000 lej loco gyártelep. Ehhez az összeghez hozzászámítják még a különböző érvényben lévő adókat és illetékeket.

MŰVÉSZET — IRODALOM

Zsurka Péter kolozsvári hegedüestje

Az idei kánikula nem alkalmas arra, hogy közönséget csábítson hangversenyre, mégis Zsurka Péter városunkban egyedülálló hegedűjátszókézsége megtette a magáét, mert a vármegyeháza diszterme majdnem megtelt érdeklődővel. Ehhez a neobarokk szépséggel díszített teremhez igen jól illett Zsurka ódon, ma már anakronisztikusan ható műsora. Valaha ebben a teremben játszottak a világ legnagyobb művészei. A hegedűsök közül csak Ysaye-re gondolunk, a nagy belgára, vagy Kreislerre. Ők még a régi romantikusok hegedűakrobatikájával némi rokonságban állottak és itt-ott műsorra tűzték Vieuxtemps, Sarasate, Wieniawski, Ernst vagy Paganini sokat mutat, de annál kevesebbet mondó ujtornamutatóványait és alpa-tosztól kábult szerelgő darabjait. Am ezeknek a technikája makulátlan és csillogó volt és szikrázott, mint a tüzipétek. Mutatóványok így halálosan biztosak, szöplőtlennek voltak, ezért találta bennük örömet még a szakember is.

Zsurka műsorán, a Veracini-szonátán kívül, csak ilyen művek állottak. Azért dícséretesnek találjuk, mert nem kíván többet mondani, mint aminek magában te-

hetséget érez. Valóban a hegedű mester-ségbeli részében éri otthon magát, ezt szereti és ezekben akar megnyilatkozni. Ernst hájálán, a Paganinivel rokonságot mutató versenyművéj érdekklődéssel vártuk, mert régen hallottuk, de ennek nehézségei még meg kell benne érjenek, mielőtt a nyilvánosság elé kerülne. Legjobb sikerült Paganini második versenyművének Rondója, melyet Zsurka egészen fura, különböző átiratokból összehordott átdolgozásban játszott. E műben jól érvényesült hegedűjátszókézsége és el tudtuk felelni belső nyugtalanságát. Itt az időmértéktől való pazarlásban is viszonylag mérték tartó volt.

Zsurkának technikai adottságai mellől, sajnos, hiányzik az a mennyi nyugalom, amely ahhoz szükséges, hogy hegedűkézsége mutatósá váljon és akrobatikus mutatóványai meggyőzőek legyenek.

Kétségtelen, hogy városunk legjobb technikájú hegedűse, talán az egyetlen, aki komoly nehézségekkel meg tud birkózni és így mint tanártól, hegedűkézséget lehet tanulni.

LAKATOS ISTVAN IMRE

Spanyol művészt Kolozsváron

KOLOZSVAR. — A Demokrata Nők Szövetsége és a Népvédelem műsoros ünnepélyen emlékezett meg a spanyol polgárháború kitörésének tízéves évfordulójáról.

Moga Ioan dr., a Ferdinand király-egyetem tanára előadásában a spanyol művészet népi gyökereit elemezte, majd rátért Spanyolország szociális tagozódására, kifejtve az okokat, amelyek végül a polgárháború kitöréséhez vezettek.

— A spanyol nép elnyomását a feudális reakció készítette elő — mondotta.

Ismeretleje az emigrációba kényszerült spanyol haladói szellem küzdelmét és a spanyol nép, valamint az egész világ haladói cemeinek harcát Franco diktatúrájának megdöntéséért és a spanyol nép szabadságáért.

Gaal Gábor, a Bolyai Tudományegyetem tanára magyar nyelven ismertette a spanyol polgárháborúnak és a spanyol nép harcának történetét és gazdasági hátterét.

— Tíz évvel ezelőtt, ugyanilyen relikvén nyári napon tört ki a spanyol polgárháború,

1936 július 17-én a történelem Spanyolország többszáz ezer lányára, slára, öregére és gyermekére mondotta ki a halálos ítéletet. A spanyolországi polgárháború a fasizmus próbárháborúja volt. Mussolinij és Hitler tankjai, bombázói, csapották a halált Spanyolországban.

Az előadó végül megemlékezett a szabadságharc vezetőiről, többek között La Pasionaria asszonyról.

A műsor művészi részét Brandier Henri hegedűjátéka nyitotta meg. Ravel Habanceráját és az Albeniz-tangó játszotta Halmos György zongoraművész kíséretével. Pep Elena bizony románnyelvű szavajata után Mirás Lajos szavaját magyarul. Bejejezésül Halmos György művészi tökélye játszója el zongorán Chopin Bojeróját és egy részt Granados Goyescas szvitjéből. A spanyol művészt nagy erőfeszítéssel sikerrel zárta. A Népvédelem és a Romániai Demokrácia Nők Szövetsége határozottan járult hozzá rendezvényével Kolozsvár haladásjelmi közvéleményének a Franco-előence harcra való mozgósításához.

Az új választási törvény szövege

BUKAREST. — Az új választási törvény további rendelkezéseit az alábbiakban ismertetjük:

A választási jelölési kérelemmel a törvény 25. szakasza még a következő rendelkezéseket tartalmazza:

Abban az esetben, ha két vagy több politikai csoport vagy jelölőlista kérést ugyanazt a választási jelet, úgy azt annak a csoportnak vagy listának ítélik oda, amelynek kérelmét elsőnek írták be.

A választási jel végleges és állandó tulajdona marad a politikai csoportnak vagy a jelölőlista vezetőjének és ez nem törölhető a választási jelek kimutatásából. A bizottság igazolványt állít ki a választási jel használatának jogosultságáról.

A politikai csoport elnöke, vagy központi vezetősége közli a választási irodákkal azoknak a személyeknek nevét, akik az illető választási kerületben a csoport választási jelét használni jogosultak.

26. szakasz. A választási bizottság további feladatai a következők:

a) Elbírálja a jelöltek ellen a kárpótlatlanság, méltatlanság, vagy összeférhetetlenség esetére vonatkozó tiltakozásokat.

b) Elbírálja a választási irodák működése ellen beérkező panaszokat, továbbá azokat a panaszokat, amelyeknek elbírálása a törvény rendelkezései szerint hatáskörébe tartozik.

c) Igazolja a választási irodák részéről a mandátumok szétosztását, helyesbítve az esetleges anyagi tévedéseket és a számtani műveletek eredményében mutatkozó esetleges hibákat.

d) Véleményt mond minden kérdésben, amely a törvény alkalmazásával kapcsolatban felmerülhet. A bizottság szótöbbséggel hozza meg döntését.

A jelölési nyilatkozat

27. szakasz. A jelölési nyilatkozatot listán kell megtenni, amelyen annyi jelölt tüntetendő fel számszerűen, ahány képviselőt az illető kerületben választanak. A nyilatkozatot két példányban a választási irodában kell letenni reggel 8 és 18 óra között a választás kinyitásától számított második naptól kezdve és legkésőbb 20 nappal a választás napját megelőzően az utolsó napon 20 óráig.

28. szakasz. A jelölő-nyilatkozatot az érdekelteket választási kerületnek legkevesebb 20 szavazója kell hogy aláírja és ehhez csatolni kell a jelölt nyilatkozatát, hogy elfogadja a jelöltséget. Ez a nyilatkozat ugyanannyi idő alatt állítandó ki, mint a jelölőlista benyújtására megállapított határidő.

Abban az esetben, ha a jelölt vagy a jelölt nem tudna személyesen megjelenni, aláírásukat vagy a bírósági hatóságok, vagy pedig a közjegyző kell, hogy hitelesítsék.

29. szakasz. A jelölőlista benyújtásával egyidejűleg le kell tenni azt az igazolványt is, amely a választási jel használatának jogosultságát igazolja. A választási jel használatát a tetszés szerinti.

A választási iroda részéről a szavazólapok kinyomtatásáért megállapítandó összeg a jelölőlista benyújtására megállapított határidő utolsó napjáig letétbe helyezendő.

A jelölőlista érvénytelen, ha a szavazólapok kinyomtatásáért megállapítandó összeget nem tették letétbe a törvényes határidőben.

30. szakasz. A választási iroda átveszi a jelölési bejelentéseket és megvizsgálja, hogy azok megfelelnek-e a következő feltételeknek:

a) A törvényben előírt számú választó nyújtotta-e be a bejelentést és abban az esetben, ha ezek nem jelentek meg személyesen, aláírásukat hitelesítették-e?

b) A jelölési bejelentést két példányban nyújtotta-e be és a törvényes határidőben?

c) Az illető választási kerületben megválasztandó képviselők számával azonos számú képviselőjelet nevé tartalmazza-e?

d) A jelöltek részéről használt választási jel megfelel-e annak, amelyet a központi választási bizottság jelölt ki részükre?

A választási iroda azonnali közli döntését a jelölési bejelentés érvényességéről, döntését a vonatkozó bejelentés egyik példányára reávezei és ezt a példányt visszazárja a jelölési bejelentőnek vagy a jelölteknek.

Az érvényes jelölési bejelentést a benyújtás sorrendjében bejuttatják és az iktatókönyv sorszámaival látják el.

31. szakasz. Az elfogadott jelöltségek visszavonása vagy a jelölt elhagyása a jelöltséget elfogadás után, valamint az alkalmazhatóság, méltatlanság és összeférhetetlenség címén valamilyen jelet eljuttatott feljebezés elfogadása nem befolyásolja a jelölőlista érvényességét, amely a többi jelöltekre vonatkozólag változatlanul érvényben marad. A jelölési bejelentés névátírásának visszavonása szintén nem befolyásolja a jelölési bejelentés érvényességét.

A választási törvény további rendelkezéseit lapunk holnapi számában közöljük.

Groza miniszterelnök orvosolja a magyar szervezetek sérelmeit

KOLOZSVAR. — Amint már lapunk előző számában közöltük, Groza Péter miniszterelnök a Magyar Népi Szövetség közbenjárására az elmúlt szombaton kihallgatáson fogadta az erdélyi magyarság gazdasági és kulturális intézményeinek kiküldöttit. A kihallgatás alkalmával kulturális intézményeink mellett a magyar szervezetek kérdései is megvitatás alá kerültek. A Szövetség központ részéről György Endre dr., a „Kalácska” erdélyi Népi Szövetkezeti Központja részéről pedig Kisgyörgy Imre terjesztette elő a magyar szervezetek még megoldatlan kérdéseit.

A Bukarestből most hazaérkezett György Endre dr. lapunk munkatársát a következőkben tájékoztatta a kihallgatásról, illetve szervezetek kérdéseink jelenlegi helyzetéről:

legi helyzetéről:

— Groza miniszterelnöknek mindenekelőtt azt jelentettük, hogy a folyó évi május 8-i miniszterelnökségi és folyó évi május 22—24. és július 8-i szervezetügyi minisztériumi kihallgatások óta egy újabb rendelkezés jelent meg — a 2313 számú —, amely úgy ahogy meglévő szervezeteket veszélyeztet. A vonatkozó rendelet ugyanis kimondja, hogy a legkisebb falusi szervezeteknek is legalább 50 millió lej tőkével kell rendelkeznie, ellenkező esetben nem folytathatja működését.

— A legsürgősebb kérdésekre vonatkozóan — folytatta György Endre — memorandumot nyújtottunk át a miniszterelnöknek, melyben újlag kértük a már megígért rendeletek haladéktalan kiadását.

Kértük továbbá a hitelezés kérdéseinek megoldását, valamint a magyar szervezeteknek az árügyintézés és áruszállítás terén a számaránynak megfelelő részvétel biztosítását.

— Groza miniszterelnök a feljegyzést áttanulmányozta s közben Suciu Camil vezértitkár által is tájékoztatta magát, aki a kihallgatás során közölte a miniszterelnökkel, hogy *itt tulajdonképpen már tárgyalás és jóváhagyott kérdésekről van szó, amelyeknek csak a végrehajtása késett.* A miniszterelnök kijelentette, hogy szervezetekünk kívánságait a legrövidebb időn belül teljesíti s ennek érdekében hétfőre magához kérte Anton Alexandrescu szervezetügyi minisztert és a nemzeti szervezetek központ elnökét — fejezte be nyilatkozatát György Endre dr.

SS-kémek ki akarták szabadítani Göringet és le akarták gyilkolni a nürnbergi bírakat

NEWYORK. — Emlékeztet, hogy Nürnbergben ez év elején szigorú biztonsági intézkedéseket rendeltek el. A „Stars and Stripes” — az amerikai hadsereg apja — most elárulja, hogy mi volt az oka ezeknek a rendszabályoknak.

A lap szerint hét SS-kém nagyszabású összeesküvést tervezett a nürnbergi bíróság ellen. Tervük az volt, hogy február 6-án és 20-án között hamis iratokkal felszerelve és a szövetséges katonák egyenruhájába öltözve bejutnak a tárgyalási terembe, ki-

szabadítják a foglyokat, sőt szükség esetén a szövetséges bírakat és ügyészeket legyilkolják. A kémelhárító iroda azonban tudomást szerzett erről a vakmerő tervről és megakadályozta a terv végrehajtását.

Bonchida népe kéz a kézben építi a boldogabb jövőt

BONCHIDA. — A Magyar Népi Szövetség bonchidai szervezete vasárnap délelőtt nagygyűlést tett hívet a román lakossággal való békés együttélés és a demokrácia céljai mellett. A gyűlésen a helyi magyar lakosok és a falu magyar értelmiségén kívül megjelentek a román földművesek helyi képviselői, valamint a megyei szervezet központi kiküldöttje is.

A református iskola helyiségében megtartott gyűlést Jéger István helyi elnök nyitotta meg, majd átadta a szót Székely János központi kiküldöttnek, aki örömet

fejezte ki afelett, hogy a községben az utóbbi időben nyugalom van és hogy most már mindkét nép felismeri a békés együttműködés szükségességét. Beszédje további részében ismertette a székelyudvarhelyi országos nagygyűlés határozatait, amiket teljes bizalommal és melegen fogadott el a lakosság.

A hozzászólások során Barabás Márton titkár és mások értékes javaslatok után a falu román bíróját, a járási földosztó bizottság elnökét és az Ekés Front helyi alelnökét a román lakosság nevében fogadalmat tettek a magyar földműves

testvéreikkel való fokozott együttműködésre annál is inkább, mert — mint ahogy kihangsúlyozták — a magyar lakosság gyűlései sohasem a román nép ellen irányulnak — mint ezt a bujtogatók hirdetik —, hanem minden egyes esetben a legösszefogottabb megvédési szándéknak adnak kifejezést.

A megyei szervezet vezetői egyébként vasárnap délelőtti részt vettek a református istentiszteleten, utána pedig a község elöljáróságával és a csendőrséggel folytatott tárgyalásokat a község békéjének további megőrzése és erősítése érdekében.

Milyen híreket terjeszt a tordaszentlászlói csendőr?

MAGYARFENES. — A Kolozsvár környéki falvakban az utóbbi napokban nagy nyugtalanságot keltett az a hír, hogy a négy év alatt magyar állampolgárokhöz férjhez ment nőket rövidesen kiutasítják az országból. Kint járva a helyszínen, munkatársunknak alkalma volt megállapítani, hogy ez a zavartkeltő hírszerzés éppen a tordaszentlászlói csendőrség egyik közege terjeszti hivatalos minőségben, mint rendelkezést közölve ezt az emberekkel. Ismerve a helyzetet, munkatársunk érintkezésbe lépett a községben ezeket a személyeket összeíró közzé és felvilágosításképpen közölte vele, hogy legfeljebb összeírásról lehet szó, majd

éppen a rendelkezésre hivatkozva tudatta azt is, hogy amennyiben ezek a személyek hivatalosan lemondanak magyar állampolgárságukról, megmaradhatnak szülőföldjükön. Kihangsúlyozta munkatársunk azt is, hogy ezek a fiatal asszonyok semmit sem tudnak férjük felől, illetve tőlük hivatalos értesítést kaptak arról, hogy férjük elesett a háborúban.

A csendőrtiszt azonban kitartott amellett, hogy nincs mentés és ezeket a személyeket át fogják tenni a határon.

A kétségbeesett hozzátartozók felkeresték a Magyar Népi Szövetség kolozsvári jogvédő irodáját és közbenjárást kértek, hogy a

fiatal gyermekes anyák — csajádfennmarító nélkül maradván — megmaradhassanak szülőföldjükön és megtarthassák eredeti állampolgárságukat.

A MNSz jogászai megnyugtatták a megriaszított szülők és közölték velük, hogy kiutasításról szó sem lehet, majd arra hívták fel a figyelmet, hogy azok, akik ezideig még nem jelentkeztek hivatalosan, döntsenek állampolgárságuk felől és tegyenek nyilatkozatot arról, hogy továbbra is román állampolgárok akarnak maradni.

A hatáskörét túllépő csendőrségi közeg jogtalan szószátyárkodására felhívjuk a csendőrfelügyelőség figyelmét.

Az Erdélyi Népi Levéltár pályázata Petőfi-mesék gyűjtésére

KOLOZSVAR. — A magyar nép egy pillanatig sem tudott belenyugodni abba, hogy legkedvesebb fia, Petőfi Sándor, a segesvári csatában olyan fiatalon életét vesztette. Haláláról monda-mondák keletkeztek, szájról-szájra jártak s apáról-árra öröklődtek. Voltak, akik átruhában bujdoskolva vélték látni, mások szibériai fogságban találkoztak vele, sőt a népi képzelet törvényei szerint a költő a mesés kalandok egész csodálatos sorozatát élte át. Az, hogy közöttünk élő ember egy egész nép dédelgetett meséjévé váljon, a legritkább jelenségek közé tartozik s így a Petőfi-mesék Petőfi halhatatlanságának legfényesebb bizonyítékai.

A Petőfi haláláról, bujdosásairól és csodálatos kalandjairól való népi vélekedések összegyűjtése Erdélyben, Petőfi halálának s állítólagos bujdosásának helyén a legszentebb kötelességünk. Ha egy kissé kedveljük, érdeklődünk, talán a mi falunkban is értékes Petőfi-mesékre akadhatunk.

Az Erdélyi Népi Levéltár, felismerve e mesékben rejlő nemzeti és tudományos tanulmányt, kéressel fordul mind a falvak népéhez, mind lelkészeihez, tanítóikhoz: iradják le a náluk ismeretes Petőfi-meséket és küldjék be a Falvak Népe szerkesztőségé-

címére, Cluj-Kolozsvár, Piata Libertatii — Szabadság-ter 5. A Levéltár — szerény anyagi körülményeihez képest — bármilyen kis, jelentéktelen küldeményt Petőfi két prózai művével, „A nagyapa” című elbeszéléssel és „A 48-as napló”-val hálál meg. Ennél sokkalta nagyobb jutalom le-

het azonban a mesegyűjtő számára az a jutalom, hogy Petőfi halála után közel száz évvel a maga módján ő is értékes adattal szolgál a halhatatlan költő emlékéért és jelentőségét szolgáló tudomány segítségére. A mesék beküldésének határideje 1946. szeptember 15.

Hatszáz hadifogoly utazott át szombaton Kolozsváron

KOLOZSVAR. — Hirt adunk már arról, hogy a Szovjetunió megkezdte a magyar hadifoglyok hazabocsátását. Szombaton délelőtt egy előre bejelentett szerelvényen több mint 600 hadifogoly érkezett Kolozsvárra, akik közül mintegy 150 hadifogoly magyar nemzetiségű volt. A foglyok érkezéséről értesítést szerezvén, a Magyar Segélyező Bizottság értesítette a Hazaőrök Ötthonát és feleltette, hogy a hadifoglyokat nemzetiségére való tekintet nélkül vendégsége meg. A Hazaőrök Ötthona vezetősége eleget téve a Segélyező Bizottság kérésének, megterítte az előkészületeket s miután a foglyoszállító vonat csak rövid időt tartózkodott a ko-

lozsvári állomáson, uticsomaggal látta el a hazatérő foglyokat.

A foglyoszállítványt Babes Nokolaj, a Vörös Hadsereg főhadnagya és Németh Márta, a budapesti segélymozgalom vezetője kísérte. A foglyokat — akik kivétel nélkül a legjobban állapotban voltak — a szovjet fogolytáborokban ellátott utazójával. A hosszú utazás azonban szőke-gesé teszi, hogy utközben is elhárulnak őket, amiből Kolozsvár város és a környéki falvak lakossága kezdettől hozzájárul, adományával. A hazatérő foglyok fogadtatásán a Segélyező Bizottság részéről Nagy Miklós dr. és Benkő Géza voltak részt.

Választási rigmusok

Két hónap választ még el attól az időtől, amikor az urnák elé lépünk, hogy megválasszuk az első szabad parlament képviselőit. A választási hadjárat megindult szerte az országban, a demokratikus pártok ismertették munkatervüket és a vezető politikai személyiségek nagygyűléseken tájékoztatják az ország népét, míg demokratikus tömegszervezeteink harcra mozgósítják a tömegeket.

Ugyanakkor azonban megindult egy másik választási propaganda-hadjárat is. Maga a nép hallatta hangját. Kortársnóták születnek ország-szerte. Falusi verselők faragják a nótákat s éneklék nagy lelkesedéssel. Az ország legkülönbözőbb részeiről érkeznek be hozzánk nap-nap után ötletesebbnél-ötletesebb kortársnóták. Ezek közül gyűjtöttünk csokorba néhányat

*Ki tanyája ez a nyárfás?
Az elnökünk Kurkó Gyárfás.
Jó az Isten, nekünk adja,
becsületes székely fajta.*

*Eresz alatt fészkel a fecske,
Te is szavazhatsz már, menyecske.
Népi Szövetségre, magyar listán szavazzál,
mert az érted mindig sikraszáll!*

*Sárga a csikóm, sárga a nyereg rajta.
Vesszen minden reakciós fajta!
Vesszen, aki népünk sirját ássa,
Éljen a Népi Szövetség listája!*

*Képviselőnk ha bejön,
Képviselőnk ha bejön
a listánkra:
alaposan belenéz,
alaposan belenéz
az aktákba.
Nem teremnek többé sehol panamák,
biztosítja nekünk ezt,
garantálja bizony ezt
a mi listánk!*

*Máros vize folyik csendesen.
Maniura szavazzál kedvesem!
Nem szavazok, van már nékem vezetőm,
magyar ember a képviselőm.*

Meghalt Bogomelev szovjet professzor, a hosszú élet titkának kutatója

MOSZKVA. — A szovjet fővárosban 65 éves korában meghalt Bogomelev professzor, aki a hosszú élet szerelmével folytatott sikeres kísérleteket. Módszere a test bizonyos szövetei sejtfalainak megerősítésében állott. Ugy vélte, hogy az emberi élet korhatárát 150 évig meghalhat hosszabbítani.

A kolozsvári rendőrség hírei

KOLOZSVAR. — Július 20-áról 21-re virradó éjjel ismeretlen tettesek behatoltak a Széchenyi-terén lévő Barzel vaskezeskedésbe. A betörők oly nyugodtan tudtak „dolgozni”, hogy miután a Barzel vaskezeskedésben megfúrták a vaskasszát és egy elrejtett vaskasszétából több mint 15 millió lej készpénzt vittek magukkal, rést nyitottak Goldmann Imre szomszédos ékszerüzletébe is. Itt feltörték a pánccsaszék-rent és az üzlet összes értékeit, ékszereket, órákat magukkal vitték. A betörést — a nyomozás szerint — a helyzettel ismerős kellett hogy elkövesse. Goldmann Imre ékszerüzletébe egyébként már három ízben törték be.

Hanza Andre kolozsvári lakos július 22-re virradó reggel villamosútás következtében szörnyet halt. Hanza reggel korán lakásából az udvarra ment és észrevette, hogy rádiójának antennadrója leszakadt. Vissza akarta erősíteni a drótot, de alig ért hozzá, a magasszfűzőség áram megölte. A leszakadt antennadrót ugyanis, szerencsétlenségére, érintkezett a magasszfűzőségi vezetékkel. A nyomozás során a rendőrség megállapította, hogy senkit sem terhel felelősség.

Árpi Dániel kolozsvári lakost, aki már régóta rendőri megfigyelés alatt állt, július 22-én éjjel Baralan Aurel közrendőr le akarta igazolni. Árpi Dániel megtámadta a közrendőrt és fegyverét el akarta venni. A közrendőr azonban a járó-lök segítségével csakhamar megbilincselte Árpi-t és a központi rendőrségre kísérte. Itt több betörést bizonyítottak rá, dovalósított, hogy még több bűntény terhel lelkismeretét.

APRÓHIRDETÉSEK

Előfizetési díj egy hónapra 4000 lej.

Apróhirdetések szavankint 200 lej, legkisebb hirdetés 2000 lej. Allástkeresőknek szavankint 150 lej, legkisebb hirdetés 1500 lej. A kiadóba címzett és jelígis leveleknél 200 lej pótdíj fizetendő. Ki tud róla? szavankint 150 lej. Kereset hirdetések négyzetcentiméterenkint 400, 450, 500 lej. Szöveg-hirdetés szavankint 500 lej. Közgazdasági közlemények szavankint 600 lej. Nyíltér szavankint 600 lej.

ADÁS-VÉTEL

LEGMAGASABB áron vásárolok férfi és női varrógépeket, sík- és körkötőgépeket, tüket, Weisz gépkereskedelem Kolozsvár, Horea-ut 56. 3199

BUTOR, szőnyeg, porcellán, írógép és egyéb tárgyak vétele és eladása. „Unicom”, Kossuth Lajos-utca 20. Telefon 508. 4066

GYÖZÖDJÖN meg! Hogy üveg, porcellán és háztartási cikkeket olcsón csak Moskovitsnál vehet, Széchenyi-tér 29. Angro és deáil. 4154

FIGYELEM! Szajmazsákba való, szalma kapható állandóan a Baromvásár-tér 5 alatti szénaraktárban. Csak délután. 4125

WIRT-zongora eladó. Erzsébet-ut 14, déljött 9—12-ig. 4225

KÖRKÖTŐGÉP 10-es, tükkel olcsó áron eladó. Ugyanott egy kötött Kulikabát eladó. Györgyfalvi-ut 81. Gr

VASESZTERGAPAD motorral, transzmisszióval eladó. Eminescu (Fadrusz János-utca) 9. 4213

KOMBINÁLT rózsaszín festett szoba eladó. Budai Nagy Antal-utca 44, ajtó 10. 4210

ELADÓ egy Singer varrógép, két ágy és egy férfi télikabát. Professor Bogdan-utca 8. 4204

KÖRKÖTŐGÉP 8-as, 10-es hengerrel, komplett tükkel, felszereléssel eladó. Weisz gépkereskedelem, Horea-ut 56. 4193

TEGLAPRES, téglagyári berendezés (csillék, fordítók stb.) eladó. Érdeklődni Szatmár, Baia-Mare-utca 7, Poppnernél. Telefon 382.

MODERN képszemélyes reklamé eladó. Horea-ut 58, balra 4. ajtó. 4228

EGY nő és egy férfi kerékpár, majdnem új eladó. Szondy-utca 68. 4230

EGY 1x2 méteres ablak tokkal együtt eladó. Szondy-utca 68. 4230

FÜRDŐSZOBA felszerelés eladó. Pata-utca 47. 4256

ELADÓ egy üzemképes 3+1 lámpás rádió Bethlen-utca 17. 4261

ELADÓ egy 4+2 lámpás modern rádió. Méhes-utca 124. 4261

AKKORDEONT 80 basszussal jó állapotban veszek. Kováts könyvkereskedés, Március 6-utca (volt Szentegyház-utca) 3. Gr

MOTORBICIKLI 175 cm³ DKW 3,500.000 lejért eladó. Jókai-utca 16, házfelügyelőnél. 4247

350.000 LEJÉRT eladó egy jó állapotban lévő világos mély gyermekkosci. Budai Nagy Antal-utca 6, hátul az udvarban. 4244

KONYHAK modernnek, rekamiék, fotelek, kombinált szekrények, furniros asztalok és székek, sötét hálószoba, diófurniros modern ebédlőberendezés és komód, egyes szekrények, régi konyhakredencek stb. eladók. Malinovszki-tér 6, Szentegyház-utca sarok. Klein. 4243

ANGOL mechanikás, keresztúros rövid Lauber-gyártmányú zongora kintülő állapotban eladó. Érdeklőzni Déri szőlőnél, Unió-utca 3. 2337

Butor, szőnyeg, írógép és egyéb értéktárgyak vétele, eladása.

„UNICOM”

Kossuth Lajos-utca 20. Telef. 508.



Általános és nemzetközi Szállítási Vállalat Szabadság-tér 27. Telefon 617.

HAROMAJTOS festett ruhaszekrény, szelvények, kétajtós jégszekrény, konyhák, ágyak, szekrények minden elfogadható áron eladók. Tordai-ut 9, Pejőfi-utcával szemben. Vizaknai. 4243

EGY majdnem új karikahajós Singer varrógép eladó. Dohány-utca 32, I. emelet, 2. ajtó. 4259

30x40 majdnem új elektromos fényképszárítógép eladó. Tordai-ut 40, II. 9. 2-3-ig. 4241

EGY női kerékpár eladó. Jobb, Krizbai-utca 13, 7—11 óráig. 4239

ELADÓ könyvek, Megtekinthetők Izabella-utca 7 (Óvár), Szabónál. 4238

ELADÓ egy nagy szabóasztal. Mária királyné-utca 38, hátul az udvarban. 4203

ZSAKOT, zsákvásznat veszünk, ugyszintén egy-két jóminőségű kerékpár-belső. „Viktória”, Mária királyné-utca 9. 4237

ALKALMAZÁST KAPHAT FŐZNI tudó tisztességes mindenesét alkalmazók. Weisz, Horea-ut 56. 4199

PÁLYAZATI HIRDETÉSENY A Szatmárnémeti Ref. Leánygimnázium pályázatot hirdet a következő rendszeres vagy helyettes tanzsékre: 1 magyar, 1 latin, 2 román, 1 francia, esetleg német, 1 földrajz, 1 fizika, vegytan, esetleg 1 fizika-mennyiségtan és 1 torna. A szatmárnémeti nyolcosztályos Ref. Tanítóképző pályázatot hirdet a következő tanszékekre: 1 ref. vallás, 2 pedagógia, 1 román, 1 történelem, 1 háztartás- és gazdaságtan, 1 torna. Pályázhatnak elsősorban ref. vallású nőtanárok. Az okmányokkal felszerelt kérvényeket az illető intézet igazgatóságához címmezve (Szatmárnémeti, Kálmán-tér 10) augusztus 15-ig kell beadni. Mérsékelt fizetés vagy felügyelet ellenében az internátus el látást ad.

EGY ügyes kiszolgálónőt azonnalra felvesszünk Szabadság-tér 33, bodega. 4229

ÜVEG nagykereskedői iparengedéllyel rendelkezem. Közreműködő társat keresek „10—20 millió” jellegre. 4260

NAPSZAMOS háziszolgát keresünk. Fri-mu-utca (volt Apor) 25. 4242

MEGBIZHATÓ bejárónő déjelöttre felvétetik Budai Nagy Antal-utca 51, I. 3. 4203

SAKACSNÓT 40—45 évesi keresünk. Jelenkezni 2—3 között Majális-utca 17 alatt. 4262

VIDÉKI orvos keres egy intelligens házvezetőnőt, aki ért a főzéshez. Ajánlatok „Leikiismeretes” jelige alatt a kiadóba keretnek. F

ALKALMAZÁST KERES BODEGÁBA vagy más hasonló üzletbe fiatal nő kiszolgálónak menne. Cim a Pata-utca 51. 4234

INGATLAN-LAKÁS ELADÓ Horea-uti fűszerüzlet. Cim a kiadóban. 4161

HAZASTELEK eladó. Oltului-utca 54. 4209

ÜZLETHELYISÉG átadó. Cipésznek, szabónak, órásnak, borbélynak alkalmas. Horea-ut 56. 4199

VENNÉK 1 szoba, konyhás, kertés házat, 10—15 millióig. Fejlegvári-ut 78. 4257

ELADÓ két szoba, konyhás beköltözhető új ház Kőkert-utca 70. 4255

ÜZLETHELYISÉG rakárval kiadó. Erdekjődni Pata-utca 51 alatt. 4234

ELCSERELNEM olcsóbérti bejárósi szoba, konyhás összkomfortos lakásomat hasonló 2 szoba, konyhással. Cim a kiadóban. 4249

EGY kisebb és egy nagyobb raktárhelyiség kiadó. Farkas-utca 21. 4246

KÉT szobás komfortos lakás költségmegtérítés ellenében átadó. „Szép lakás” jellegre. 4235

FIGYELEM! Papp „Domusz” ingatlanügyművelési és tárgyak bizományi ügynöksége Mária királyné-utca 24. szám alatt. Ingatlanokban Kolozsvár minden részében vlogathat, Bizományi Társaság vétele és eladása irodámban. (Volt Deák Ferenc-utca). 4232

KÖZPONTBAN fizet átadó, vagy pénzes társat keresek. Cim a kiadóhivatásban. 4253

ELADÓ diófaportál, modern üzletberendezés, nikkal kirakatállványok, tükrök, neoncsövek, félvattos armatúrák, kókusz futósznyegek, tizedes mérlegek, deszkák, vasgerendák, tolókosci, külön darabonként is.

FISCHER üvegudvar.
Kolozsvár, Dózsa György-utca 7 szám. Megtekinthető 10—12-ig.

S P O R T É L E T

Kolozsváron rendezik meg az 1947 évi Balkán Uszó-Olimpiát

BUKAREST — A Román Uszó Szövetség hétfőn este rendkívüli ülést tartott, amelyen egy döntöttek: tekintettel arra, hogy a július 27-iki és 28-iki kolozsvári város válogatott uszóversenyén közel kétszáz versenyző vesz részt, Dombrovskij főpolgármesterrel az élen a Román Uszó Szövetség teljes vezérkara is leutazik Kolozsvárra és megszemléli a nagyszabású összecsapást.

A fővárosi lapok közül a Freund Enil uszósport-szövetségi főtájtár részletes nyilatkozattal, amely szerint az 1947. évi Balkán Uszó-Olimpiát Kolozsváron rendezik meg az Egyetemi Stadionban.

— Kolozsvár büszke lehet nemcsak a három szép, nyolcemezőnyű uszodájára, a Dózsa-mata, a Városi Strandfürdő és a gyönyörű felkvetű Egyetemi Stadion medencéjére, hanem arra is, hogy olyan lelkes vezetők álljanak az uszósport élén, mint: Jordán Béla, Leitersdorfer Ferenc (Vasas), Leitersdorfer Tibor, dr. Vásárhelyi János (BEAC), dr. Stefan Aurel, Boitor Gheorghe (Universitatea), Csűrös Géza, Szabó Dénes (Dózsa-mata), továbbá az Uszó Liga és az OSP vezetői. Popu I. Vasile, Pasca G. Rusu, Herschkovits Zoltán és Markos Adám, akiknek nevei biztosíték arra, hogy Erdély fővárosában rendezzük meg 1947-ben a Balkán Uszó-Olimpiát — fejezi be cikkét az egyik fővárosi sportlap.

Ma, szerdán délután fél 7 órakor: Vitrometan (Medgyes)—Vasas labdarugómérkőzés

KOLOZSVAR. — A ma délután fél 7 órakor lejátszásra kerülő Vasas—Vitrometan labdarugómérkőzést városszerző nagy érdeklődés előzi meg. E mérkőzésen a Vasas a következő összeállításban játszik a medgyesi csapat ellen: Bojdzárs, Demeter, Farmathy, Szarászló II., Börzsei, Bálnth, Ferenczi, Kovács IV., Váci, Moldován, Kovács V., a második félidőben: Nagy és Kiss szintén játszanak. A medgyesi csapat ma, szerdán délben külön autóbusszal érkezik Kolozsvárra. A mérkőzést Sipos István vezeti, míg a kétféle hárféző Czinczár Imre és Szabó Albert lesz. Előzőleg fél 5 órakor a Rendőrség labdarugócsapata a Dohánygyár ellen játszik kupamérkőzést.

Kitűnően szerepeltek a Vasas és a BEAC uszói Nagyváradon

NAGYVÁRAD. — Szombaton és vasárnap a Szabadság rendezésében kétnapos uszóverseny volt, amelyen résztvettek a kolozsvári Vasas és a BEAC uszói is, akik nagy sikerrel állták meg helyüket a nagy versenyben. Különösen kiemelkedő Sarkadi eredménye a 100 méteres mellúszásban és Aranyossy kitűnő ideje a hátúszásban. A 100 méteres női mellúszásban a nagyváradi Papp Márta beállította 1:38,6 mp-el az országos csúcseredményt. Eredmények: 50 m. flu gyorsúszásban: 1. Bu András (Szabadság) 35,4 mp. 2. Nagy (BEAC) 35,5 mp. 3. Gherman (BEAC) 35,8 mp. 3x100 m. ifjúsági váltó: 1. Szabadság (Filip, Davidovics, Török) 4,15 perc. 2. Vasas (Erdélyi, Crisan, Branzas) 4,37 perc. 50 m. gyermek mell: 1. Bokor (Szabadság) 48 mp. 2. Maxjm (BEAC) 48,5 mp. 3. Bitai (BEAC) 49,4 mp. 100 méteres ifjúsági mell: 1. Nagy (Vasas) 1,36 mp. 2. Tárnoki (Szabadság) 1,39 mp. 3. Szilágyi (Szabadság) 1,418 mp. 3x50 m. ifjúsági váltó: 1. BEAC 2,03 perc. 2. Vasas 2,135 perc. 3. Szabadság 2,135 perc. 100 m. hátúszás: 1. Aranyossy (Vasas) 1,18 mp. 100 m. mellúszás: 1. Sarkady 1,23 mp. 100 m. férfi gyorsúszás: 1. Sarkady (Vasas) 1,083 mp. 2. Bereczky (Szabadság) 1,09 mp. 100 m. női gyorsúszás: 1. Grejlneth (Szabadság) 1,29 mp. 2. Barath Baba (Vasas) 1,56 mp. 100 m. ifjúsági gyors: 1. Török (Szabadság) 1,164 mp. 2. Erdélyi (BEAC) 1,185 mp. 3. Székely (Szabadság) 1,22 mp.

Vízilabdában: Vasas—Szabadság 8:3 (4:1). A Vasas szép kiindulást követően Gyöz, Góldobók: Aranyossy 3, Radu 2, Sarkady 2, Harsányi 1, illetve Fodor 2, Erdélyi, Leitersdorfer Ferenc a mérkőzést hibátlanul vezette. Kolozsvár—Nagyvárad ifjúsági vízilabdamezőkés 8:0 (3:0).

SPORTHÍRADÓ

A KKASE KÜLÖN KITÜNTETÉSBE NEM RÉSZESETETTE TREBITS JOLÁNT, A KKASE vezetősége tegnap este rendkívüli ülést tartott, amelyen megjelentek az egyesület összes tagjai. A vezetőség külön kitüntetésben részesítette az egyesület emléklapoktájával Trebits Jolánt, aki Románia színeiben nagy sikert ért el a szófiai Balkán Tornaolimpián. Kitüntetésben részesítette a KKASE vezetősége Fülés Józsefet és Albert Jánost is, akik Románia férfi tornászcsapataiban szereztek hirtvet a KKASE tornaszakosztályának. A JT felhívása a MLSZ-igazolvánnyal rendelkező játékosokhoz. A kolozsvári Játékosvezetők Testülete július 25-én, csütörtökön délután 6 órakor a Fürdő-utca 27 alatt lévő hivatalos helyiségében megtartandó átvételi vizsgára megidézti Haray József,

KERESÉK sürgősen 5.000.000 lej kamattal hízgaranciával rövid időre. Érdeklődni Papp „Domusz” irodában, Mária királyné-utca 24. 4245

KI TUD ROLA?

KOZMA VEGH JASOSRÓL, aki Magyarbika községben született az 1921. évi augusztus 7-én és aki a 62/II. zászlóalj nehézfegyverszádánál szolgált Utoljára Kolozskorpd község közelében 1944 szeptember 4-én látták. Edesanyja neve Szabó Pál Kata. Értesítést kérnek szülei: Kozma Végth János Magyarbikán, Kolozs megye címre.

KELEMEN JÁNOS (Mákófalva, születési éve 1912) a kolozsvári volt 26. gyalogezred 2. századához tartozó közhonvéd, aki 1944 szeptember 10—12-e között jött el a tordakörnyéki hadműveletek közben. Feléssze kéri azokat, akik esetleg tudnak róla valami hirt, értesítsék Kelemen Jánosné Mákófalva, Kolozs megye, Hóstáj-utca 291 címre.

BESZTERECZEY JÓZSEF LAJOS honvéd, aki a 31/I. határőrség zászlóaljában Bajtonyán szolgált és onnan került a frontra. Utoljára 1944 szeptember 4-én adott életjelt magáról. Értesítés a Magyar Népi Szövetség országos központjának jogügyi osztályára Kolozsvár, Mária királyné (Deák Ferenc)-utca 16 al kérnek.